

I N D I C E

- 6 Introduzione *A. Baldasseroni, S. Mattioli*

RELAZIONI / INVITED PRESENTATIONS

- 7 **La valutazione di efficacia delle attività di vigilanza in regione Piemonte: i progetti “sicurezza nei cantieri edili” anni 2001-2005 e “prevenzione per le grandi opere” (la valutazione di efficacia delle attività di vigilanza)** Evaluation of the effectiveness of Occupational Safety and Health inspections of construction sites in the Piedmont Region from 2001 to 2005 *Santina Bruno, Antonella Bena, Maria Luisa Debernardi, S. Nava, Raffaella Pastore, C. Proietti, D. Quarta*
- 11 **Prevenzione dei disturbi del rachide nei lavoratori di un ospedale: intervento multidisciplinare e valutazione di efficacia** A multidisciplinary preventive intervention in a large Italian Hospital *S. Porru, Angela Carta, Francesca Parmigiani, Manuela Oppini, G. Parrinello, L. Alessio*
- 16 **Efficacia di un intervento ergonomico sulla postura lavorativa e sul mal di schiena nei videoterminalisti** Low back pain among video-terminal workers: ergonomic postural interventions *P. Pillastrini, R. Mugnai, Lucia Bertozzi, Stefania Curti, F. De Domenico, S. Mattioli, F.S. Violante*
- 20 **Ipoacusia da rumore: i programmi di sorveglianza sanitaria sono sempre efficaci?** Noise-induced hearing loss: are health service surveillance programs always effective? *L. Perbellini, N. Veronese, E. Raineri, Marta Rava, A. Riolfi*
- 24 **Esperienze di prevenzione nelle Aziende Sanitarie. Le aggressioni ed i disturbi muscoloscheletrici** Experience of prevention activities in local health units. Assaults and musculoskeletal disorders *N. Magnavita*
- 29 **Valutazione di un programma per la diagnosi precoce di cancro polmonare negli ex esposti ad asbesto** Feasibility of a screening programme for lung cancer among workers previously heavily exposed to asbestos *G. Mastrangelo, Maria Nicoletta Ballarin, E. Bellini, Margit Eder, Federica Zannol, F. Gioffrè, A. Zedde, Gianna Tessadri, G. Marangi, L. Scozzato, F. Valentini, U. Fedeli, R. Rylander*
- 33 **Gli interventi di promozione della salute nei luoghi di lavoro: progetti in corso e loro valutazione di efficacia** Workplace health promotion interventions: ongoing projects and evaluation of their effectiveness *G. Gorini*
- 37 **La promozione della salute nei luoghi di lavoro: valutazione di evidenze di efficacia e raccomandazioni metodologiche** Workplace health promotion: evaluation of evidence of efficacy and methodological recommendations *Anna Pavan, Maria Elena Pirola, Marina Bonfanti, Liliana Coppola, L. Macchi*
- 41 **Le disuguaglianze nella protezione e promozione della salute di chi lavora** Inequalities in protection and promotion of workers' health *C. Mamo*

 COMUNICAZIONI / ORAL PRESENTATIONS

- 45 **Ruolo di un osservatorio infortuni per l'azione di prevenzione del servizio di Prevenzione, Igiene e Sicurezza nei Luoghi di Lavoro (PISLL)** Role of a surveillance system developed by the Viareggio Local Health Unit in injury prevention *Lucia Bramanti, Paola Lorenzoni, A. Pierotti, G. Angotzi*
- 48 **Indagini per infortunio svolte dai servizi di prevenzione delle ASL, una scelta per l'efficacia** Workplace accident investigations carried out by local Occupational Health and Safety Units *C. Piz*
- 52 **Modello semplificato di sistema di gestione della sicurezza sul lavoro per piccole imprese. Primi risultati della sperimentazione** A simplified occupational health and safety management system designed for small enterprises. Initial validation results *Romana Bacchi, L. Veneri, P. Ghini, Maria Alessandra Caso, Giovanna Baldassarri, F. Renzetti, R. Santarelli*
- 55 **La valutazione del rischio Tubercolosi nelle strutture sanitarie** Tuberculosis risk assessment in Italian healthcare centres *V. Puro, Loredana Bellocchi, Stefania Bertoldo, A. Bressan, Elettra Checchi, D. Chatrian, Giulia Cheraz, Silvana Cinalli, Marinella Daglio, Tiziana Feletti, Federica Ferraro, M. Goletti, Marina Greci, P. Marchese, M. Marchesotti, F. Mineo, Irene Pandiani, R. Polato, Roberta Pussini, Maddalena Quintili, Oriella Renzi, Marina Scarsella, Manuela Serva, G. Simonini, M. Signori, Gabriella Spurio, M. Strosselli, Marta Ursini*
- 59 **Applicazioni orientate all'efficacia negli interventi di prevenzione in materia di salute e sicurezza nei luoghi di lavoro realizzate in regione Lombardia nel biennio 2007-2008** Effectiveness of preventive measures for Workplace Health and Safety in Lombardia Region during the period 2007-2008 *Nicoletta Cornaggia, G. Saretto, Agostina Panzeri*

 POSTER / POSTERS

- 62 **Studio di efficacia di fattori tecnici e organizzativi nella riduzione degli indici infortunistici nel settore metalmeccanico** Efficacy of a training intervention aimed at reducing injuries in the metalworking industry *A. Albonetti, L. Veneri, Emanuela Cicognani, V. Poggiolini, M. Rossi, Stefania Canali*
- 64 **Rischio di crollo nello scavo di gallerie: monitoraggio tramite indicatori diversi dal numero di infortuni** Risk of collapse in the excavation of tunnels: use of monitoring indicators other than number of accidents *Filippo Ariani*
- 66 **Idonei al lavoro per certificato, ovvero: la prevenzione inefficace delle malattie da lavoro. Misure di tutela del cittadino da prestazioni sanitarie improprie o inappropriate** The need for measures to safeguard citizens against inappropriate health service certification of fitness for work *Lucia Bramanti, Federica Bertagna, Valeria Ceragioli, G. Angotzi*
- 68 **Un osservatorio infortuni sul lavoro (IL) integrato tra INAIL e USL: condizione per l'appropriatezza e la completezza della raccolta dei casi** Work injury observatory shared by INAIL (National Insurance Institute against Occupational Accidents and Diseases) and USL (Local Health Unit): an essential condition for the proper collection of all cases *Lucia Bramanti, Paola Lorenzoni, A. Pierotti, G. Angotzi, C. Cervo, M. Lucchesi, V. Monti, Rosalba Baldinelli*

- 70 **La formazione e l'addestramento all'uso degli ausili per una corretta movimentazione dei pazienti nell'AUSL di Bologna e le richieste del D.Lgs 81/2008** Patient lifting: legal obligations and a training programme experience *Elena Cappiello, Loredana Cecchetti, E. Melecchi, Cinzia Mignani, S. Sassi, D. Tovoli*
- 72 **Validità dell'integrazione delle diverse competenze nella gestione delle emergenze di origine biologica** Validity of combining different areas of expertise in the management of emergencies of biological origin *Maria Concetta D'Ovidio, Nicoletta Vonesch, D. Sbardella, Paola Tomao, Paola Melis, S. Signorini, S. Iavicoli*
- 74 **Salute e sicurezza dei lavoratori migranti in agricoltura: progetto di informazione e assistenza nella zona sud est fiorentina** Health and safety of migrant agricultural workers: an ongoing training programme *Carla Fiumalbi, Maria Rosaria De Monte, P. Borghi, Sara Gatteschi, Valentina Vecci, Sandra Rogialli, M. Giannelli*
- 76 **Dalla teoria alla pratica: utilizzo dell'Evidence-based Journal Club per la progettazione di un intervento di prevenzione degli infortuni** From theory to practice: use of Evidence-based Journal Club to plan an intervention to prevent work injuries *Lidia Fubini, L. Gilardi, Antonella Bena, M.L. Debernardi, O. Pasqualini, D. Quarta*
- 78 **Secondo i dati del Registro di Mortalità Regionale toscano le "morti bianche" sono decisamente sottostimate dall'INAIL** According to Tuscany Mortality Records, fatal accidents at the workplace are largely underestimated by INAIL (National Insurance Institute against Occupational Accidents and Diseases) *Lucia Giovannetti, A. Martini, A. Miglietta, Elisabetta Chellini, A. Baldasseroni*
- 80 **Valutazione dell'efficacia di un nuovo strumento nel ridurre il sovraccarico biomeccanico degli arti superiori nelle addette alle pulizie in ambiente ospedaliero. Studio multicentrico toscano** Efficacy evaluation of a new tool designed to reduce upper limb biomechanical burden in hospital cleaners. A multicentric study in Tuscany *M. Mondelli, A. Baldasseroni, M. Mariani, Franca Luongo, A. Grippo, Rita Ansuini, M. Ballerini, F. Giannini, M. Graziani, Rossana Mancini, P. Manescalchi, Carla Sgarrella*
- 82 **Esposizione professionale a campi magnetostatici in risonanza magnetica nucleare: tra obblighi di legge e prove scientifiche** Occupational exposure to magnetostatic fields in magnetic resonance imaging: legal obligations and scientific evidence *R. Perduri, Anna Murolo, G. Franco*
- 84 **Un nuovo modello di vigilanza in azienda sul sistema di gestione della sicurezza sul lavoro** A new method for performing health surveillance aimed at improving work safety *Manuela Peruzzi, L. Marchiori, Maria Lelli, Cristina Fiorini, Loredana Brunetti, M. Gobbi*
- 86 **È utilizzabile il questionario autosomministrato come strumento per la raccolta di informazioni nel corso dell'accertamento preventivo? Un'indagine sul campo** Suitability of self-administered questionnaires to collect information in prevention assessment: a field investigation *Maria Elena Strozzi, Sara Ricciardi, R. Perduri, G. Franco*